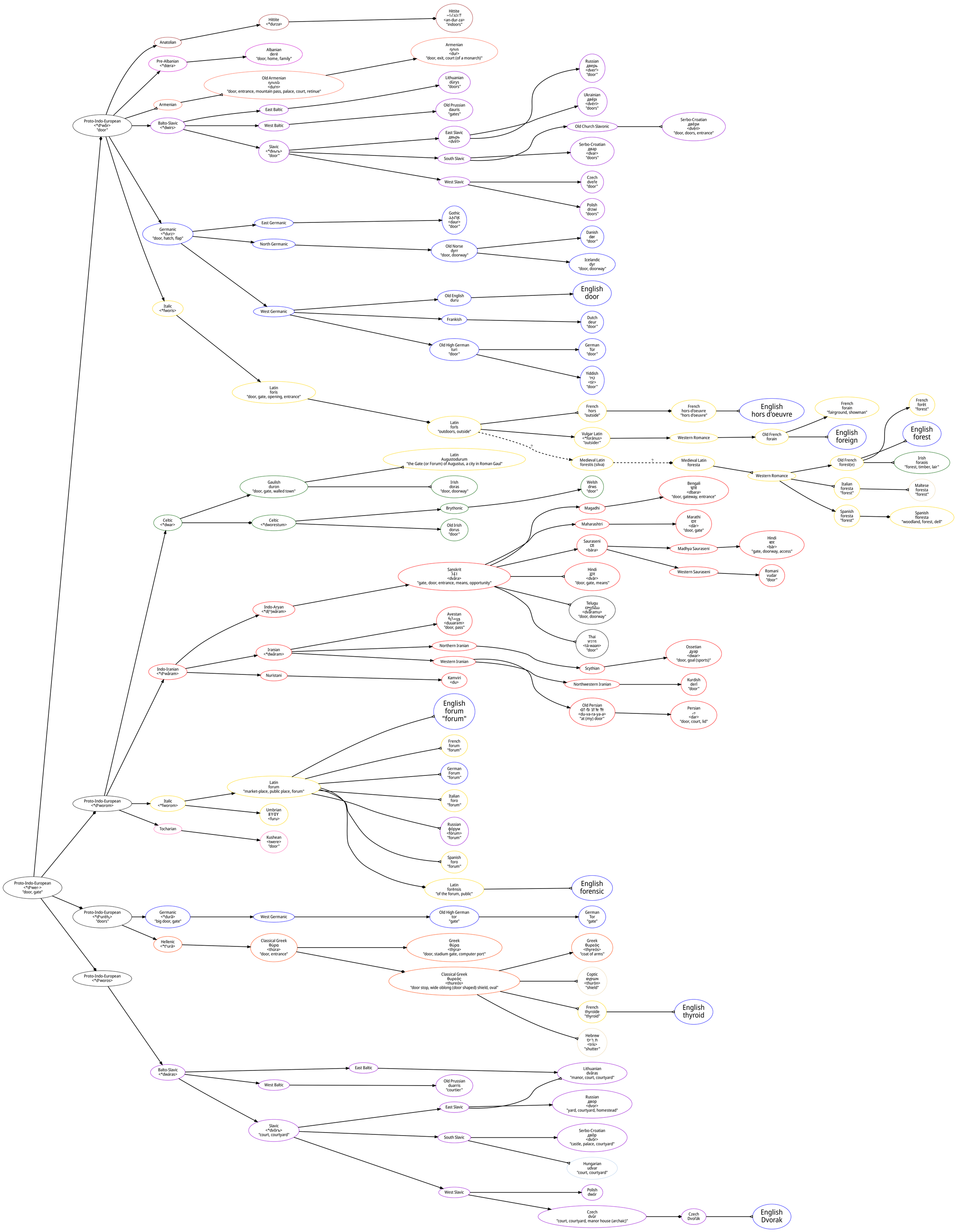
Proto-Indo-European
<*dʰwṓr>
"door"
Anatolian
Hittite
<*durza>
Hittite
𒀀𒌑𒄴𒍪𒋫
<an-dur-za>
"indoors"
Pre-Albanian
<*dœra>
Albanian
derë
"door, home, family"
Armenian
Old Armenian
դուռն
<durn>
"door, entrance, mountain pass, palace, court, retinue"
Armenian
դուռ
<dur>
"door, exit, court (of a monarch)"
Balto-Slavic
<*dwirs>
East Baltic
Lithuanian
dùrys
"doors"
West Baltic
Old Prussian
dauris
"gates"
Slavic
<*dvьrь>
"door"
East Slavic
двьрь
<dvirĭ>
South Slavic
West Slavic
Russian
дверь
<dver'>
"door"
Ukrainian
двéрі
<dvéri>
"doors"
Old Church Slavonic
Serbo-Croatian
двéри
<dvȅri>
"door, doors, entrance"
Serbo-Croatian
двар
<dvar>
"doors"
Czech
dveře
"door"
Polish
drzwi
"doors"
Germanic
<*durz>
"door, hatch, flap"
East Germanic
Gothic
𐌳𐌰𐌿𐌹
<daur>
"door"
North Germanic
Old Norse
dyrr
"door, doorway"
Danish
dør
"door"
Icelandic
dyr
"door, doorway"
West Germanic
Old English
duru
English
door
Frankish
Dutch
deur
"door"
Old High German
turi
"door"
German
Tür
"door"
Yiddish
טיר
<tir>
"door"
Italic
<*fworis>
Latin
foris
"door, gate, opening, entrance"
Latin
forīs
"outdoors, outside"
French
hors
"outside"
French
hors-d'oeuvre
"hors d'oeuvre"
English
hors d'oeuvre
Vulgar Latin
<*forānus>
"outsider"
Western Romance
Old French
forain
French
forain
"fairground, showman"
English
foreign
Medieval Latin
forestis (silva)
Medieval Latin
foresta
Western Romance
Old French
forest(e)
French
forêt
"forest"
English
forest
Irish
foraois
"forest, timber, lair"
Italian
foresta
"forest"
Maltese
foresta
"forest"
Spanish
foresta
"forest"
Spanish
floresta
"woodland, forest, dell"
Latin
Augustodurum
"the Gate (or Forum) of Augustus, a city in Roman Gaul"
Celtic
<*dwar>
Gaulish
duron
"door, gate, walled town"
Irish
doras
"door, doorway"
Celtic
<*dworestum>
Brythonic
Welsh
drws
"door"
Old Irish
dorus
"door"
Indo-Iranian
<*dʰwâram>
Indo-Aryan
<*d(ʰ)wâram>
Sanskrit
द्वार
<dvâra>
"gate, door, entrance, means, opportunity"
Magadhi
Bengali
দুয়ার
<dbara>
"door, gateway, entrance"
Maharashtri
Marathi
दार
<dār>
"door, gate"
Sauraseni
दा
<bāra>
Madhya Sauraseni
Hindi
बार
<bār>
"gate, doorway, access"
Western Sauraseni
Romani
vudar
"door"
Hindi
द्वार
<dvār>
"door, gate, means"
Telugu
ద్వారము
<dvāramu>
"door, doorway"
Thai
ทวาร
<tá-waan>
"door"
Avestan
𐬉𐬎𐬀𐬭𐬁
<duuaram>
"door, pass"
Iranian
<*dwâram>
Northern Iranian
Western Iranian
Scythian
Ossetian
дуар
<dwar>
"door, goal (sports)"
Northwestern Iranian
Kurdish
derî
"door"
Nuristani
Kamviri
<du>
Old Persian
𐎺𐎢 𐏁𐎢 𐎠 𐎼
<du-va-ra-ya-a>
"at (my) door"
Persian
در
<dar>
"door, court, lid"
Proto-Indo-European
<*dʰworom>
Italic
<*fworom>
Latin
forum
"market-place, public place, forum"
English
forum
"forum"
French
forum
"forum"
German
Forum
"forum"
Italian
foro
"forum"
Russian
форум
<fórum>
"forum"
Spanish
foro
"forum"
Umbrian
𐌅𐌟𐌓𐌉
<furu>
Tocharian
Kushean
<twere>
"door"
Latin
forēnsis
"of the forum, public"
English
forensic
Proto-Indo-European
<*dʰwer->
"door, gate"
Proto-Indo-European
<*dʰuréh₂>
"doors"
Germanic
<*durâ>
"big door, gate"
West Germanic
Old High German
tor
"gate"
German
Tor
"gate"
Hellenic
<*tʰurâ>
Classical Greek
θύρα
<thúra>
"door, entrance"
Greek
θύρα
<thýra>
"door, stadium gate, computer port"
Classical Greek
θυρεός
<thureós>
"door stop, wide oblong (door shaped) shield, oval"
Greek
θυρεός
<thyreós>
"coat of arms"
Coptic
ⲑⲩⲣⲱⲛ
<thurōn>
"shield"
French
thyroïde
"thyroid"
English
thyroid
Hebrew
תְּרִיס
<tris>
"shutter"
Proto-Indo-European
<*dʰworos>
Balto-Slavic
<*dwâras>
East Baltic
Lithuanian
dvãras
"manor, court, courtyard"
West Baltic
Old Prussian
duarris
"courtier"
East Slavic
Russian
двор
<dvor>
"yard, courtyard, homestead"
Slavic
<*dvōrъ>
"court, courtyard"
South Slavic
Serbo-Croatian
двȍр
<dvȍr>
"castle, palace, courtyard"
Hungarian
udvar
"court, courtyard"
West Slavic
Polish
dwór
Czech
dvůr
"court, courtyard, manor house (archaic)"
Czech
Dvořák
English
Dvorak